

Előfizetési ár:
Egy évre 12 kor.
Fél évre 6 kor.
Negyed évre 3 kor.
Egyes szám 24 fill.

HONTI LAPOK

Nyilttér sora 40 fill.
Hivatalos
s magánhirdetések
arszabas szerint.
Főbbizéri hirdetés-
nél árengedmény.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
IPOLYSÁGON.

Felelős szerkesztő:
HALÁSZ FERENC.

Megjelen
szombaton reggel.

Alleluja.

Ipolyság, április 17.

Bimbófakadás, életédesség, reménység diadala, te szép feltámadás napja, üdvözlünk Tégedet!

Feltámadt és az író szavai szerint „Valamint Ádám által a halál, úgy Krisztus Urunk által a halállal való feltámadás jött a világra.” (Kor. I. 15—21.)

Mi ez, atyámfiai? Mi lenne egyéb, mint az élet, az életben az édesség és ebben a reménység: az élet örökléte a lélekben. A megdicsőített remény, mely életünket kell, hogy kísérje.

Az élet nem ismer enyészetet, sem mulandóságot, mert adója örök és lényegében vele azonos.

Az élet szép, még szenvedéseiben is az, csak tudni kell azt felhasználni. A ki az életet nem találja szépnek, fenségesnek, annak lelke meghasonlott és kiützte a reményt szívéből, hogy gyötrelmek tanyájává tegye azt. A szenvedések napjaiban is ha az élet szépségének gondolata foglalja el lelkün-

ket, a boldogság érzetének melege hatja át azt, de ha rútnak találjuk azt, a boldogtalanság ösvényébe taszítjuk, megfélekedzvéen arról, hogy az élet boldogsága és boldogtalansága egy és ugyanaz a lélek örök létével.

Miért ne szeretnők tehát az életet és miért dobnók el magunktól a boldogságot? Szépnek, kedvesnek, kellemesnek kell tartanunk az életet és a boldogságnak üdítő forrását kell keresnünk, a melyet a feltámadt Jézus tanában lelhetünk meg. Tanában pedig az igazságok legragyogóbbja a feltámadásban való hit, mely az ember lelkét, lelkületének összességével, ha méltó arra Ő hozzá emeli fel, ki-től az élet származott.

Szép vagy élet, a feltámadás gondolatában pedig isteniesen fenséges. Az élet eme szépségének, eme isteni fenségének tudatában, a feltámadás hitében zengjen ajkunk alleluját annak, ki feltámadásával pecsételvén meg tanát követőinek az életét kétszeresen széppé tette.

Tavaszi közgyűlés.

Vármegyénk törvényhatósági bizottsága e hó 11-én tartotta meg rendes tavaszi közgyűlését Lits Gyula főispán elnöklete alatt.

A 147 pontból álló tárgysor legnagyobb része a szokott sablonok szerint nyert elintézés. Az első élénk szint a szürke egyhanguságba Laszkáry Pál, mint a honti evang. esperesség felügyelője vegyítette, ki hazafiságtól átfült beszédben tört pálcát az ismert tót tulzó Koricsánszky Pál felsőterényi evang. lelkész azon odíózus eljárása felett, hogy megakadályozni igyekszik azt, hogy Klein Mihály az idegen neve mellett is egyik leglelkesebb magyarságu tanítónk fizetése kiegészítessék, és törvényszerű korpótléka biztosíttassék.

Feszült érdeklődés kísérte Csermák Ernő dr. felszólalását a középiskola ügyében. Ez a kérdés valóságos nyitott sebbe nőtte ki magát a város és vármegye közönsége lelkületében, és valóban nagy szükség volt Lits Gyula főispán ama megnyugtató kijelentésére, hogy a kérdést ő is, és az orsz.

Tavaszi.

Csöndes, holdas éjeken
Halk szél leng a bérceken.
Paitan a rügy, él, virul,
Harmatgyöngy a földre hull.

Feldobog a föld szíve,
Uj vágyakkal van tele.
Kis növény a hant alatt
Sejt derengő álmokat.

Lenn a völgyben napsugár,
Fenn a légben illatár,
Harmat csillog rejtezőn,
Pille szálldos élvezőn.

Láthatatlan szellemek
Fürge táncot lejtének.
Csörg a forrás, zeng a dal,
Cseng a bűvös halk kacaj...

Tiszta kék a boltozat,
Föllegek se szállanak.
Lenn a földön sejtelem,
Fenn a légben rejtelem.

Jer, tavasz, jer, zöld virány!
Jer, te drága napsugár!
Suttogó szél, halk sóhaj,
Jer, te titkos, tünde zaj!

...Csöndes, holdas éjeken
Halk szél leng a bérceken.
Paitan a rügy, él, virul,
Harmatgyöngy a földre hull.

Halassy Valéria.

Hazafelé.

Irta: Vörös Tibor.

Nagyot nézett az öreg kulcsár, amikor idegen kocsit látott begördülni a park árnyékos, széles utaira, — három hosszú esztendő óta az első idegen kocsit.

— Tán eltévelyedtek — gondolta magában, — ki is jöhetne ugyan mihozzánk? — mormogta félhalkan és nagyot sóhajtott hozzá. Aztán szép lassan lefelé indult a kastély lépcsőin, hogy meglássa az érkezőket. Mikor közelebb ért a kocsit, az öreg megdörzsölte a szemét, ha nem csalódik-e? Asszonyféle ült a hintóban, az, egy valóságos asszony, szőke haja, fekete ruhás szomorú asszony.

— Uram segíts! — rebegte elhalaványodva az öreg, amint megált a kocsit, a nagyságos asszony!

Meg kellett fogózkodnia, mert a felindulás úgy erőt vett rajta, hogy beleszédült, szólni se tudott, csak tágranyilt szemekkel bámult az érkezőre. Az asszony pedig leszállt azalatt, aztán lassan, vontatott lépésekkel indult a kastély felé lehajtott fővel, szomorúan. Mikor az öreghez ért,

némán kezét nyújtott neki, ő se birt szólni. A kulcsár esendesen ráhajlott a puha fehér kezeikére, s amíg esőkolgatta, könnyei szaporán hullottak a finom, bársonyos bőrre, sirt is, nevetett is a hűsleges vén eseléd. Az asszony félrefordult. Az ő szeméibe is könnyek tolokodtak, majd szorítottatva az utánok jövőtől, lassan gördültek alá a szép, szomorú arcra.

— Itthon van? — kérdezte végre elcsukló hangon az asszony, valahogy mégis erőt véve magán, és szemével a kastély felé intett.

Az öreg előbb előszedte nagy, vöröskockás zsebkezdőjét, reszkető kezekkel törülte meg könnyező szemét, aztán szomorúan esőváltta meg fejét.

— Nem, — szólt fájdalmas hangon — nincs itthon, ... soha nincs itthon azóta — tette halkán hozzá és újra nedves lett a szemé.

Az asszony lehajtotta fejét.

— Szegény, — sóhajtotta szomorúan.

— Csak este jár haza, — folytatta szakgatottan az öreg, — nappal mindig bujdoskol valahol a földeken, nagyon, de nagyon szomorú az élete. . .

— Megpróbálom, kimegyek utána, — sóhajtott az asszony, — nem akarok estig várni. . .

Az öreg némileg felvidult.

— Igen, az lesz a legjobb. Biztosan ott lesz valahol a csekéri határoknaál, gyalog ment, nem lehet nagyon messze.

Pillanatig még tétovázott, aztán csakugyan elindult a szép szőke asszony, ő is gyalog, az — ura után.

*

képviselők is ébrentartják, sőt a miniszter egyik képviselőnek megígérte azt, hogy a középiskolát legközelebb a költségvetésbe beállítja.

Kiemeljük még a tárgysorból az igazságügyi palota kérdését is. Az ipolysági kir. törvényszék elnöke átiratot intézett a törvényhatósághoz, hogy engedje át az esküdtszéki főtárgyalások részére további 3 évre a megyei székház dísztermét.

Sághi Benő indítványára elhatározza a közgyűlés, hogy a termet csak egy évre engedi át, egyben erélyesen felír az igazságügyi kormányhoz, hogy építsen legalább oly épületet, melyben a törvénykezés legalább legszükségesebb hivatalait helyezhesse el.

E helyütt megemlítjük azt, hogy a *Honti Lapok* a múlt évben megpendítette a törvénykezésnek a megyeházából való kihelyezését. A felvetett eszmét a törvényhatóság is annyira felkarolta, hogy egyik közgyűléséből bizottságot küldött ki a kérdés tanulmányozására, és javaslatételre.

De hát régi hagyomány az, hogy ilyen „tanulmányozások“ narkotizálják agyon a legjobb ideákat. Az a bizottság tán azt is elfelejtette, hogy összeállították.

A közgyűlés itt kiemelt pontjairól alábbi tudósítással szolgálunk :

*

Elnöki megnyitó.

Lits Gyula főispán : d. e. 10 órakor a közönség éljenzése között foglalja el az elnöki széket.

Elparentálja Weisz Zsigmond volt hontnémeti esperes plebánost, ki a megyebizottságnak tevékeny tagja volt. Indítvá-

nyára a közgyűlés emlékét jegyzőkönyvileg örökíti meg.

Előadja, hogy egy érdekeltség alakult az iránt, hogy Selmecről kiindulól Hontnémetiig egy vasutvonal létesüljön. (helyeslés.) Az az érdekeltség az ő elnöke alatt értekezletet tartott, mely őt felkérte arra, hogy e vasutvonal létesítése iránt az előmunkálati engedélyt kérelmezze. Azt az engedélyt megkapta, és most tárgyal a drégelypalánk-váci vonal vállalkozójával, mely úgy látszik a hontnémeti-selmeci vasutvonal finanszírozására is hajlandó (helyeslés.)

Jelenti végül, hogy a közgyűlést megelőzőleg a vármegye tisztikarával szakmunkásokat tartott, melyen ismét csak arról szerzett örömmel meggyőződést, hogy a vármegye tisztikara hivatása magaslatán áll. Az ipolysági főszolgabíró hivatalnál van ugyan terjedelmesebb hátralék, de a főszolgabíró igazoló jelentést tett, melyre az alispán alapos vizsgálatot fog tartani. (helyeslés.)

A felsőterényi eset.

Somogyi Béla főjegyző : javasolja, hogy az alispáni jelentés tudomásul vételessék :

Laszkár Pál : Az alispáni féléves jelentés a tanügyre vonatkozólag azt mondja, hogy a nem állami tanítók fizetésének rendezéséről szóló 1907. XXVII-ik t. c. végrehajtása tárgyában kiadott miniszteri utasítás értelmében a tanítói fizetések kiegészítésére nézve a kellő intézkedések megtételek, kivételt képez egyedül a felsőterényi ág. ev. hitközség, a mely azért mert a tanító a gyermekeket magyar nyelven oktatja, Klein Mihály tanító fizetését kiegészíteni és részére a törvényszerű korpótléket biztosítani nem akarta, arra államsegélyért nem folyamodott, de azt saját vagyonából sem hajlandó biztosítani.

Miután az alispán ezen jelentése a terényi ev. egyházat egyenesen panszlávizmussal vádolja, kötelességemnek tartom mint a honti ev. esperesség felügyelője ez ügyben felszólalni, és tett intézkedéseimről, valamint ez ügyben elfoglalt álláspontomról a vármegye színe előtt nyilatkozni.

A mint az esetről értesültem, felhívtam a terényi ev. lelkészt mint iskolaszéki elnököt, hogy az ez ügyben megtartott egyházi közgyűlésről szóló jegyzőkönyvi kivonatot jelentése kapcsán vélem közölje, kijelentvén azt, hogy az egyház érdekében nagy súlyt fektetek arra, hogy Ivánka László, ki ez ügyből kifolyólag felügyelői állásáról lemondott, — maradjon továbbra is a felsőterényi ev. egyház felügyelője, egyszersmind elnöktársammal a főesperessel egyetértőleg felhívtam a lelkészt, hogy haladéknélkül készítse el a tanító fizetésének kiegészítésére vonatkozó kérvényt és azt kellőleg felszerelve az illetékes hatósághoz terjessze fel, mert különben a mulasztásért az egyház lesz felelős.

A lelkész ezen felhívásom folytán jelentette, hogy a tanító fizetésének kiegészítéséhez szükséges okmányokat még múlt évi decemberben elkészítette, de azok az illetékes hatósághoz felterjesztve nem lettek, mert a községi bíró azokat aláírni vonakodott, miután a tanítóval ellenséges lábon áll, és így az egész ügyet a tanító és bíró közti torzsalkodásnak tulajdonítja, jelentette továbbá, hogy most már az összes iratok alá irattak és a kérvény a tanítói fizetés kiegészítése végett az illetékes hatósághoz fel lesz terjesztve, sajátlaltal jelentette azt is, hogy noha úgy ő valamint az egyház kérte a felügyelőt, hogy továbbra is maradjon meg állásában, a felügyelő erre hajlandó nem volt és lemondásához ragaszkodott.

Ennyit kívántam, előadni az ügy állására nézve, megjegyezvén azt, hogy a mennyiben bármi okból az egyház előjárásága kivette el a mulasztást ennek elbírálására a honti ev. esperességi közgyűlés, a községi bíró eljárásának megtorlására pedig első fokulag a főszolgabíró illetékes.

A mi ez ügyre vonatkozólag álláspontomat illeti kijelentem azt, hogy noha az 1907. XXVII-ik t. c. a protestáns autonómián rést üt, a mint rést ütöttek azon a középiskolai törvény és a papi kongrua, és noha egyháznak buzgó híve vagyok, feltételezem azt a más vallásfelekezetiéknél is, hogy vallásukhoz és egyházukhoz ragaszkodnak ép úgy, mint én ragaszkodom az enyémmhez. Mindamellet én a kérdéses törvényt, örömmel üdvözölöm, mert a leghathatósabb eszköznek tartom a magyarosítás előmozdítására, már pedig a haza mindenek előtt, és én első sorban jó magyar hazafi kívánok maradni.

Radó Dani csakugyan ott volt a csekéri határban. Meg-megáll, majd céltalanul, lassu léptekkel bandukolt tovább a rengő kalásztenger között ; maga se tudta, hogy hova, merre, minek jár, csak ment, ment, amíg el nem fáradt. Akkor aztán leült. Valami fa tövében, árnyékos helyen pihent meg buzavirág és pipacsok között, s végigdőlve a bársonyos gyepen, nézte a fényes, ragyogó eget, hallgatta a tücsök ciripelését és élvezte az érésnek indult buza sajátos kellemes illatát.

Ma nem volt fáradt. Lassan már délre járt az idő, a nap szinte perzselően sütött, de ő nem törődött vele, nagyon is hozzászokott már. Ideges volt, kusza, fonák gondolatok szaladgáltak keresztül agyán s ha itt-ott felrebbent előtte egy ijedt fűrj, megugrott egy álmából felriadt nyul : összszerzett ő is, — nagyon rossz napja volt.

Koronkint tétován hajolt le egy-egy virító konkoly-virág után, botjával szórakozottan ütögette le az utfélen burjánzó

töviseket és arra gondolt, hogy ma haza fog menni és lefekszik. Hátha beteg valójában? Legalább is olyasformát érzett, akkor pedig mégis csak legjobb otthon.

— Otthon!? — siklott ki akaratlanul száján, — otthon, — micsoda otthon az övé! Ahol nincs egy pillanatnyi derű, ahol nincs egy árva mosoly, csak bánat, fájdalom és komorság. Még a nap is olyan szomoruan ragyog be az óriási ablakokon.

Radó Dani megállt, aztán elgondolkozott azokról az időkről, mikor még nem úgy volt, ahogy most. Amikor még csöngő nevetéstől visszhangoztak az ősi falak, amikor választ nevetett minden az asszony bugó, édes kacajára, amikor a nap-sugarak pajzánul hancuroztak az asszony csodaszép aranyhaján, megsiklottak, el-elcsusztak, végig bukfenceztek rajta, s olyankor kinevette őket az asszony, ők meg vissza kacagtak rája. Az öreg nap is nevetett és újra meg újra küldte a reneteg apró sugarat, ezert egy helyébe. Amikor még virág volt mindenütt, ahol most pe-

nész sarjadzik, amikor boldogság volt ott, hol most a bánat ütötte fel gyászos tanyáját.

Néhány, fájdalmas sóhaj tört fel a férfi kebeléből, szemei megnedvesültek egy pillanatra, — nem tudott fedelni.

Lassan visszafelé indult lehajtott fővel bandukolva észre sem vette, hogy magányát megzavarták, — egy nő jött vele szemközt.

Mikor fellillantott végre Radó Dani, már ott is volt egészen előtte. Halotthalványra váltan hőkent vissza a férfi :

— Ella! — Ön itt?

— Itt vagyok, magához jöttem — felelte csendesén, szomorúan az asszony — ne ijedjen meg, Dani, nem azért jöttem, hogy maradjak, csupán kérni akarok öntől valamit.

— És... — lebegett tétován a férfi ajkán a kérdés.

Az asszony megvetően legyintett kezével és hirtelen a férfi szavába vágott :

— Ne beszéljünk erről. Hiszen ön úgy

Sirolin

Emeli az étvágyat és a testület, megszünteti a köhögést, váladékot, ejeli izzadási

Tüdőbetegségek, hurutok, számar-köhögés, skrofulozis, influenza

ellen számtalan tanár és orvos által naponta ajánlva.

Mint hogy értéketlen utánzatokat is kínálnak, kérjen mindenkor „Roche“ eredeti csomagolást.

F. Hoffmann-La Roche & Co. Basel (Svjc)

„Roche“

Kapható orvosi rendelésre a gyógyszerárteráiban. — Árs övegyekint 4. — korona.

Ma midőn a nemzetiségi és ezzel karöltve járó szocializtikus izgatások hazánkban napirenden vannak, minden magyar hazafinak rang, párt és vallás különbség nélkül össze kell tartani ezek elfojtására, és véleményem szerint az általános választójog küszöbén minden oly állást a melynél a köznépre befolyást lehet gyakorolni meg kell tartani.

Az ev. egyház alkotmánya értelmében az egyházi felügyelő tudta, akarata és hozzájárulása nélkül az egyház semmiféle határozatot nem hozhat, és ha ezt teszi a felügyelőnek felelősségi joga van, és ha ezen határozat hazafiatlan, megvagyok arról győződve, hogy addig míg egy báró Prónay Dezső és hü gárdája áll az ág. ev. egyház élén, egy hazafiatlan egyházi határozat ellen beadott fellebbezés esetén a fellebbező a felsőbb egyházi hatóságok, a jelen esetben I. fokulag a honti eszperességi közgyűlés részéről a legmesszebb menőelégítélben részesülne.

Épen ezért sajnálom, hogy az alispáni jelentésben foglalt eset folytán Ivánka László igen tisztelt barátom a felsőterényi ev. egyház felügyelői állásáról lemondott, miután lemondott kéremét, hogy felügyelői állásában továbbra is maradjon meg, mert nagyon félek attól hogy ha ily előkelő társadalmi állású férfiak és jó magyar hazafiak az egyház felügyelői állásról lemondjanak, akkor a mi jó tót népünk nem az Ivánka Lászlók de a Hodzsák és Ivánka Milánok fognak befolyást gyakorolni, ezek nemzetiségi izgatásaikkal lángba borítják az országot, és eltemetik a magyar hazafiságot ettől óvja meg hazánkat a magyarok Istene. (Helyeslés.)

Ivánka László: a Laszkár Pál által felhozott dolgok nem tartoznak a közgyűlés, hanem az evang. egyházgyűlés elé. A felhozott felsőterényi esetet az ottani lelkész, a tanító és a bíró közt kifejlődött surlódás idézte elő, azért kívánatos volna, hogy az ottani tanító más állomásra helyeztessék át. Neki meggyőződése az, hogy erőszakkal nem lehet magyarosítani.

Csermák Ernő dr.: annyira fontos a terényi eset, hogy igenis a közgyűlés elé tartozik. Ugy tudja, hogy a surlódás a terényi pap, tanító és bíró között azért keletkezett, mert a tanító kipróbált hazafi, és magyarul

tanít az iskolában, a pap pedig a tót tulajdonosnak a hive. Ilyen tanítót nemcsak hogy nem szabad állomásáról elhelyezni, sőt minden felsőbbségnek támogatnia kell. (helyeslés.) Örömmel látja, sőt kívánatosnak tartja, hogy az alispán közigazgatási szervei útján erős kézzel nyuljon bele ebbe az esetbe, és jövőre is törekedjék a nemzetiségi iskolák magyarosítását elősegíteni. (helyeslés.)

A középiskola.

Csermák Ernő dr.: sajnálattal nem látja az alispáni jelentésben az arra vonatkozó jelentést, hogy nemcsak Ipolyság, de az egész vármegyének a középiskolára irányuló óhaja milyen stádiumban van? A közgyűlés egyik előző alkalommal azt határozta, hogy a kultuszminiszterhez monstredeputációt meneszt a középiskola megszüretése iránt. Miután a miniszter ezt a deputációt egyenesen leintette, a közgyűlés azt határozta, hogy ezt a küldöttséget alkalmas időben küldi föl akkor, mikor a jövő költségvetést készítik. Ez a költségvetés most áll munkában, így indítványozza, hogy a közgyűlés ezt a deputációt most küldje föl (helyeslés) Neki ugyan nines reménye, hogy a középiskola kérdése óhajtasainak szerint megvalósuljon de azért nem szabad csüggedni. *Létesüljön társadalmi mozgalom, mely küldjön ki egy állandó bizottságot a kérdés ébrentartására.* Ez a bizottság szólítsa föl az összes községeket, hogy e célra minden évben bizonyos összeget a költségvetésbe vegyenek föl. Ha ezt a lefolyt évek alatt gyakoroltuk volna, ma már nagy összegek fölött rendelkezneünk.

Lits Gyula: a középiskola kérdésére

vonatkozólag előadja, hogy e kérdés ébrentartása ugy az ő, mint a vármegye képviselőinek élénken szem előtt tartott feladatát képezi. S őt a miniszter az egyik képviselőnek egyenesen megígérte, hogy a középiskolát a legközelebbi költségvetésbe be is fogja állítani. (élénk helyeslés). Ugy ő, mint a képviselők ezt a kérdést állandóan szorgalmazni meg nem szűnnek, mindaddig, míg nem valósul, szorgalmazni fogják Csermák Ernő dr. indítványa társadalmi mozgalomra csak akkor lenne aktuális, ha a miniszter a kérdésben kosarat adna. Akkor tartaná szükségesnek egy küldöttség kiküldését. (helyeslés).

Igazságügyi palota.

Czompó Ede: előadja az állandóválasztmány javaslatát az ipolysági kir. törvényszék elnökének azon kérelme fölött, hogy a törvényhatóság az esküdtzéki főtárgyalásokra a megyei székház dísztermét ujabbi három évre engedje át. Az állandó választmány javaslatát csak egy évre szól.

Sághi Benő: se szükkeblűség se animozitás nem vezérli, mikor az állandó választm. javaslatát elfogadja. Vannak dús gazdag vármegyék, melyekben az állam ingyen létesít közintézményeket, de ebben a szegény, mostohán kezelt vármegyében kívánja azt, hogy a törvénykezést elhelyezze saját szerény házában akkor, mikor saját tisztviselőit sem tudja méltó képpen elhelyezni. Indítványozza, hogy a közgyűlés irjon föl erélyesen az igazságügyi kormányhoz, hogy a törvénykezés elhelyezésére létesítsen külön épületet. (helyeslés.)

Uj szolgabírák.

Vármegyénk törvényhatósági bizottsága e hó 11-én tartott közgyűlésében Sipler Dezső korponai szolgabíró I. osztályu szolgabíróvá, Würzler Vilmos vámosmikolai tb. szolgabíró II. oszt. szolgabíróvá választotta meg.

tudja, megmondta előre — tette hozzá némi keserűséggel — és igaza volt, megcsalt, elhagyott, meghalt az én számomra. Magam kerestem magamnak, megérdemlem a büntetést, el fogom viselni. Hanem tán mégis könnyíthetnék a sorsomon, ezért jöttem magához.

A férfi némán hallgatta őt s szeméből szelid fájdalom, részvét tükröződött a beszélő felé.

— A bocsánatát szeretném, Dani, — folytatta halkan, kissé habozva az asszony, csak azt akarnám hallani az ön ajkairól, hogy megbocsát nekem. Semmi egyebet. Mert így nagyon szenvedek, de biztosan tudom, hogy ha ön teljesítené kérésemet, sokkal nyugodtabb lennék, az életem elviselhetőbb lenne. Megteszi? — vetette fel hirtelen könnyben uszó, gyönyörű kék szeméit.

Radó Daninak a szívéig hatott ez a könnyő pillantás. Közelebb lépett az asszonyhoz és feléje nyújtotta jobbját.

— Szívesen megteszem, Ella, — mo-

solgott szomoruan, — megbocsátok magának, bár sohasem haragudtam önre; maga nem is volt oka annak, hogy így történt. Az a lelketlen gazember megszedítette, és maga hitt neki. Aztán csalódott. Maga nem rossz, Ella, csak könnyelmű és hiszékeny. De azért szívesen mondom, hogy megbocsátok, ha ezzel önnek könnyebbülést szerezhetek.

Szeliden, jószágon beszélt s a lágy édes hang csak ugy marcangolta az asszony vergődő szívet, nem birt már a fájdalommal, zokogva csókolt meg a férfi nagy, erős kezét, aztán ájultan omlott annak karjai közé.

Radó Dani ölébe kapta a gyönyörű teremtet, félresimitotta a homlokába omló aranyos fürtöket, aztán lehajlott hozzá és gyöngéd esőket lehelt a vértelen szájaeskára.

— Igen, igen megbocsátok, — suttopta és te megint az enyém leszel, az enyém elválaszthatatlanul, örökre!

Lassan, szóltanul mentek egymás mel-

lett hazafelé a magas, imbolygó vetés között.

— Milyen szép mégis az élet, — sóhajtott fel önkéntelenül az asszony, amint egy pillanatra megállva körülhordozta tekintetét a napsugaras tájon. A férfi odalépett hozzá és gyöngéden magához ölelte őt.

— Igen szép az élet, Ella, — kezdte halk, meghatott hangon, — és nem helyes, ha valaki élvezni nem akarja. Ajánlok én magának valamit, hallgasson reám. Ön hibázott, — tegye jóvá a hibáját. Térjen szépen vissza hozzám, legyen újra az én édes kis feleségem, feledtesse el velem a szenvedéseket, miket ön okozott. Itt maradjunk, távol a világtól, távol az emberek, magunknak, egymásnak fogunk éldegélni a virágok, kalászkok között, ahol nem tanyázik a gonosz, nincs hazugság, ahol szép, jó és őszinte minden, ahol mindenre van bocsánat, ahol a bosszút, haragot nem ismerik. És feledjük a múltat, s a gonosz álomból annál édesebb lesz az ébredés. Akarja ezt?

BENZINMOTOROK

kőolaj-üzemre is alkalmasak, gőzlokomobilok, útmozdonyok, gőzcséplőgépek, aratógépek teljes malomberendezések, talajmivelő eszközök, stb. stb.

Kívánatra szívesen küldünk árjegyzéket és költségvetést.



A M. K. ÁLLAMVASUTAK GÉPGYÁRÁNAK VEZÉR ÜGYNÖKSÉGE, BUDAPEST



V. Váci-körút 32.

Az állandó választmány új tagjai.

Vármegyénk törvényhatósága e hó 11-én tartott közgyűlésében Kádár Kálmán és Schreiber Aladár megyebizottsági tagokat az állandó választmány tagjaivá választotta meg.

A TÁRSASÁG.

(Piros tojás.)

Ma már csak anakronizmus! . . . Éppen úgy, mint a sima tarlatánruhák, a fenyőfagerendás udvarházak és a zöld zsalus, rezedás ablakok. Eltűntek a nagy mamák rézkapcsos, kővérbetűs imakönyveivel együtt.

A tarlatánruhákat megölték az illuziótoalettek, az udvarházakat a háromemeletes bércaszárnyák, a sárga rezedákat a nehéz csipkefüggönyök és a piros tojást — a cifra, drága selyemmel bársonnyal, bonbónnal bélelt luxus-tojások

Ma már piros tojást nem adnak, vesznek egymásnak a fiatalok. Legfeljebb Iszabunkócon Pista a Marcsájának és az öt éves médike a hat éves pubinak, aki Corylopsissal (mert a rózsavíz már szintén nem elegáns) husvét hétfőjén megöntözi őt.

A modern husvétí bijou-k hidgegek, hívalkodók, csak aranylábu etagérre való, mint a századvégi raffinált izléssel megkomponált nipppek egyáltalán. Csak azoknak a husvétí tojásoknak volt becse, jelentősége az adók-vevők szemében, amelyekhez a leánykák maguk vették, keverték a festéket, amelyek maguk cifráztak selyemszálakból összeállított arabeszkkel, amelyekre a fiatalok zsebkészükkel maguk karcolták az összeölelkező monogramokat és a nyilas szíveket.

A mai husvétí ajándékokból az hiányzik, ami egyáltalán hiányzik a századvégi társadalomban: a poézis, a melegség, az őszinteség

Zugnak a vén harangok, hangzik mindenütt az alleluja, föltámadásról zeng a chorus, csak úgy, mint

Lassan mindinkább magához ölelte az asszonyt, az meg ellenkezés nélkül húzódott meg a férfi széles mellén, míg nem megint eleredtek a könnyei, s a kérdésre nem tudott egy szót se válaszolni, csak sirva bölíngatott igent szép, szőke fejével, aztán újra az ura ruhájába temette arcát.

— Edes, jó gyermekem, — simogatta végig az asszony aranyhaját Radó Dani, — jól van hát, no ne sirj már, inkább nevéss, te bohó! — tette hozzá élénken, szinte tréfálkozva.

— Hiszen nem sírok én, nevetek, — pihegett könyein keresztül mosolyogva a szép asszony, és hálásan, boldogan ölelte át az ura nyakát. — Ugy-e, hogy nevetek? — mondá ismét és míg arcán végiggördült az utolsó könnyü, halkán bugott elő egy könnyü kacaj piros ajkai közül.

Mire haza értek, az öreg kulesár már majd az egész kertet letarolta, még a kertész is segített neki a vandál pusztításban. Akárcsak a tatárjárás, úgy vonult végig a két öreg a virágos ágyakon, a harmadik pedig a vén huszár, nyalábszám hordta be a rengeteg virágot, s rakta teli velük egyik szobát a másik után.

— No, ugy-e tudtam, ugy-e, hogy mondtam, — motyogott esendően az öreg, mikor karonfogva látta jönni Radókat, és hamar összekapkodott még néhány szál rózsát, bár a könyeitől már alig látott.

András az öreg huszár elkáromkodta magát.

— Azt a rézangyalát az ilyen pipogya legénynek! Nem tud ez mást csak pitye-

hajdanában, gyermekkoromban és én mégis úgy érzem, mintha minden megváltozott volna. Pedig talán csak a husvétí tojás változott meg!

És fáj, igazán fáj a szívem, amikor husvét piros hajnalán a piros tojás nekrológiát kell megírnom.

Lancelot.

A hétről.

— április 17.

Husvét.

Megdicsőüléssel végződött vallásos hitünk szerint a legfölsősebb tragédia: a kő elhengeredett, Jézus Krisztus kikelt sírjából tanúságot tenni, hogy az eszmét megölni nem lehet, ha hirdetőjét keresztre feszítik is.

Ezt a feltámadást lám, milyen szépen jelképezi a természet: zsendül a határ, az élet ereje támad és önti el a növények pórúseit.

Zöldbe öltözik a természet, és az életrehívó nap tüze ad életet.

Egből jön az élet, mint minden áldás, melyet a küzködő ember Istenétől az égből vár.

Az élet állandó robotjában gyönyörű megálló pontunk lesz a husvétí ünnep is.

A husvétínek sok a gyöngéd költészete, az eszményisége.

Még az ételét is megszentelve kapja husvétkor az igaz, jó keresztény.

Hát még husvét hétfője, azzal a millió piros tojással, az elmaradhatlan locsolódással.

Bár ez is már lassan kimegy a dívatból, de csak a városi dámáknál, mert a falusi virágszálak nem engedik el soha.

regni. Ha busul is sir, ha örül is sir. A nagyapám se látott még ilyet! — A végét egyebek közt már ő is nagyon bizonytalan hangon mondta, és mikor nyomatékul nagyot pederített szürke bajuszán, a mutatóujjával csak úgy véletlenül megdörögte a szemét, — nyilván viszkettet, azért.

Aztán ő is utána rugtatott a másik két öregnek egy nyaláb virággal.

Ella asszony meg boldogan nevetett feléjük és még jobban belecsimpaszkodott az ura karjába, amint hazafelé jöttek a park árnyékos, széles, fűszegte útján.

Kicsinyke kis madár. . .

*Kicsinyke kis madár, dalos fülemile,
Mért vagy oly nyugtalan, szökdélsz tova s ide?*

*„Nagy az én bánatom, elsinrom nem lehet,
Nem lelem fészkeket s benne kicsinyemet.
Szézzuzva romban van lakhelyem s családom.
Anyai szívemet tépi a fájdalom,
Oh, az ilyen csapást, csakis az érti meg
Aki már anya volt, s temetett gyermeket.
Hasonló fájdalom nincsen az ég alatt.
Mint kinek gyermeke nyugszik a föld alatt.”*

*Szomoru kis madár, szegény fülemile
Át érzem fájdalmad és osztom vele.
Hasonló a sorsom részben a tiedhez,
Nekem sincs gyermekem, vgbeszált Istenhez.*

M. B. A.

Nekik az ér legtöbbit a husvét szent ünnepéből, hogy kuthoz cipelik őket a legények, s vödörrel mérik rájuk a szenteletlen vizet, és ez így is lesz mindaddig, a míg lesz a földön szerelmes legény, szerelmes lány.

— **Kitüntetett hivataloszolga.** A király Varga József ipolysági kir. törvényszéki kiérdemesült hivataloszolganak nyugdíjaztatása alkalmából sok évi hű és buzgó szolgálata elismerésül az ezüst érdemkeresztet adományozta.

— **Egy szürke dátum.** Április 11-ike, ez a ki erőszakolt dátum nálunk is az idén is lesiklott anélkül, hogy akárki is ügyet vetett volna rá. A hivatalos emberek egyrésze délelőtt 9 órakor elmentek a plebániatemplomba, ellenben nem mentek el a hivatalba. A diákok az iskolaszoba fojtott levegője helyett a tavaszi nap kellemes derűjét élvezték. Egyéb zökkenés nem volt, és a hétköznapi szürkeséget igazán nem zavarta, hogy a hivatalos épületeken ott szomorkodott a nemzeti lobogó.

— **Eljegyzés.** Farkas Ferenc az „Érsek-ujvár és Vidéke” politikai lap szerkesztője és laptulajdonosa e hó 12-én tartotta eljegyzését Dukesz Margittával, Dukesz Lipót lévai nyomdász leányával.

— **A H. G. E. ülése.** A Hontvármegyei Gazdasági Egyesület e hó 14-én tartotta rendes havi igazgató választmányi ülését. Az ülésen jelen voltak Marek Károly alispán, Somogyi Béla főjegyző, Oláh Dezső állattenyésztési felügyelő, Farkas Géza, Hoffer Márton, Ivánka László, Kondor József, Somósi Ödön gr. tagok és Bolgár István titkár. Az ülés előtt titkár jelentette, hogy Ivánka István gyengélkedése miatt nem jelenhetett meg, valamint akadályozva van a megjelenésben a két alelnök is. Így az elnöki széket Ivánka László, mint legidősebb választmányi tag foglalta el. Napirend előtt tárgyalták még az elnök azon írásbeli indítványát, mellyel Darányi Ignác földművelésügyi minisztert üdvözölni kéri. Ezután titkár terjesztette elő havi jelentését, melyből kiemeljük, hogy a Nógrádvármegyei Gazdasági Egyesület folyó évi június havában kiállítás rendez. Jelentette titkár, hogy a téli háziipari tanfolyamok és gazdasági előadások február 29-én befejezést nyertek, melyekről a következőleg számol be: Ipolynyéken gazdasági bognár munka tanfolyam tartott. A tanfolyamot 15 arra alkalmas egyén látogatta kik 35 hámfát, 56 löcsőt, 15 fergetyűt, 15 hámfatartót, 14 szekér-elejét, 12 szekér-hátulját, 10 szekér oldalt, 11 nyújtó, 5 rudat, 10 saraglyát és 2 kereket, összesen 185 drb. fent elsorolt szekérrészt készítettek. Zebegényben, Pereszlyénben és Ipolypásztón kosárfonó háziipar tanfolyam volt. Zebegényben a tanulók száma 31 volt, kik 206 drb. kosarat készítettek. Pereszlyénben a tanulók száma 28 volt, kik 215 drb. különféle kosarat készítettek. Ipolypásztón a tanulók száma 33 volt, kik 198 drb. kosarat és kocsikat készítettek. Így a tanulók összes száma 107 volt, kik 804 drb. tárgyat készítettek. Pereszlyénben és Zebegényben a tanfolyam tartama alatt hetenként kedden, csütörtökön és szombaton az esti órákban gazdasági irányú előadások tartottak, a többi tanfolyamokon előadó vállalkozók hiányában a tervezett előadások nem voltak megtarthatók. A fenti tanfolyamokon a rendezendő gazdasági kiállításra egy teljes szekeret s mintegy 20 drb. különféle kosarat készítettek

a tanulók. A tanfolyamok és a hathetes téli előadások megtarthatásához a nagymélt. m. kir. földmívelésügyi minister ur 2600 korona államsegélyt engedélyezett, mely összeg a következő módon használtatott fel: Tisztelet díjakra 300 korona. Mesterdíjakra 630 korona, mesterek utazási költségeire 53 korona. Szállítási díjakra 149 korona 21 fillér. Szerszám beszerzés és javításra 13 kor. 58 fillér. Anyagokra 790 korona 30 fillér és végül a szervezéssel járó kiadások fedezetére 150 korona, összesen 2086 korona 9 fill. — mint felesleg 513 kor. 91 fillér marad. Ezután még több fontos tárgya volt az ülésnek. Így a korponai főszolgabíró előterjesztése 2 gazdasági alkalmazott kintintése tárgyában. A mezőgazdasági cselédlakásokról szóló vármegyei szabályrendelet. Temesvármegye feliratát a mezőgazdasági szeszgyárak ellneörzésénél folytatott eljárás megváltoztatása tárgyában. Az alsófegyverneki kisgazdák nevében a községi bíró kérelmét az államsegéllyel kapott tavaszi buza vetőmag ára fejében 164 korona előlegezése tárgyában. A f. évben tartandó állatdíjazásokra kiutalt összeg mikénti felhasználása tekintetében javaslatot. A temesvármegyei Gazdasági Egyesület átiratát az élő állatok vasuti szállítása alkalmával előforduló károkról. Felvették új rendes tagul *Berényi István* litvai plebánost és tárgyalták még Egeg község kérelmét két új országos vásár iránt.

— **A leányegyesületből.** A Leányegyesület e hó 12-én tartotta rendes évi közgyűlését. A lemondott Mühlstein Gáborné helyébe Váradai Jakabné drné elnök, Sebestyén Miksa dr. mint titkár lettek megválasztva.

— **A duna-ípolvyölgyi vasut.** Nem régiben egy küldöttség járt Wekerle, Kossuth minisztereknél és Szerényi államtitkárnál, mely arra kérte őket, hogy az épülő drégelypalánki vasúthoz a vasuti sineket mielőbb adják ki, hogy a vasuti forgalom ezen a vicinálison is megindulhasson. A miniszterek se hideg, se meleg választ nem adtak, de az államtitkár megmondotta, hogy a duna-ípolvyölgyi ebben az évben sem kaphat sineket, a mi van és amit rendeltek, az a máv. vonalainak kibővítésére kell. A válaszelkedvetlenítette a küldöttséget, mely ép az érdekelt községek és Vác küldötteiből alakult s úgy jöttek haza, hogy a duna-ípolvyölgyi vasut megnyitása alighanem jó egy évvel eltolódik. Most azonban a minisztériumokban mégis mást gondoltak s a napokban értesítették a duna-ípolvyölgyi vasut verőcei fővállalatát, hogy ez év augusztus elsejére a szükséges sinek egy nagy részét meg fogja kapni, a váci osztálymérnökség pedig már május első napjától fekteti le a sineket a vác-verőcei vonalon, a mely munkát a máv. részére tartották fel. Így a mi vicinálisunk megnyitását a tavaszra remélhetjük.

— **Postahivatal Alsózseberén.** Alsózseber községben e hó 16-án kir. postahivatal lép életbe, mely levél, pénz és csomagküldemények, 1000 koronáig terjedő postautalványok stb. van megbízva. Az új postahivatal összekötését a bát-lévai ketős fogatu kocsik küldönjárata útján nyeri és kézbesítési kerülete Alsó- és Felsőzseber községen kívül Kóhatár-puszta, Cserepespuszta, Planivich, Kővérhegyi és Horkamajor, Markó Szállásra terjed ki.

— **A H.G.E. Darányi miniszternek.** Vármegyénk gazdasági egyesületének igazgató választmánya e hó 14-én tartott havi üléséből *Ivánka István* elnök indítványára *Darányi Ignác* m. kir. földmívelésügyi minisztert táviratilag üdvözölte azon alkalmából, hogy e hó 10-én volt miniszterségének 10 éves fordulója. Az egyesület ez alkalmából kifejezést adott a miniszter érdemeinek elismeréséről, és az iránta táplált ragaszkodásának és bizalmának. A távirat szövege ez:

Fogadja nagyméltóságod tiz éves minisztersége alkalmából a mezőgazdaság érdekében kifejtett buzgó fáradozásáért a Hontvármegyei Gazdasági Egyesület részéről is hazafias szerencsekívánatainkat. *Ivánka István* elnök.

— **Pályázat segédjegyzői állásokra.** *Halmay László* korponai főszolgabíró pályázatot hirdet a lemondás folytán megüresedett hozóki és szentantali rendszerezett segédjegyzői állásokra. Az állások javadalmazása évi 1000 korona törzsfizetés. A főszolgabíró felhívja mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtják, hogy kérvényeiket a megfelelő minősítésüket igazoló okmányokkal felszerelve hozzá még folyó évi április hó 30-ik napjának d. u. 2 órájáig annál is inkább adják be, mert a később beérkezett kérvényeket figyelembe nem veszi. A választás határnapját később fogja kitűzni.

— **A H. G. E. közgyűlése.** A Hontvármegyei Gazdasági Egyesület folyó évi április hó 30-án d. e. 10 órakor Ipolyságon a vármegyei ház kistermében *Ivánka István* elnök elnöklése alatt tartja rendes közgyűlését, melyre az egyesület tagjait ez uton is meghívják. Tárgya a gyűlésnek a múlt évi számadások felülvizsgálása. Időközben beérkezett folyó ügyek és az esetleges indítványok.

— **Halálhír.** *Gudl József* nyugalmazott pénzügyőr e hó 13-án rövid szenvedés után Ipolyságon meghalt.

— **Peszach.** Csütörtökön kezdődtek zsidópolgártársainknál a peszach (husvét) ünnepek, melyek 8 napig tartanak, ez idő alatt semmiféle kovászos ételeket enni nem szabad. Az Isten Mózes által kivette a zsidókat Egyiptomból az ígérlet földjére, ennek emlékére tartják ez ünnepet.

— **Iparvasuti bejárás.** A kereskedelemügyi m. kir. miniszter *Luczenbacher Pál* budapesti lakosnak a Szob és Ipolydamásd községek határában tervezett keskeny vágányu iparvasutjának közigazgatási bejárását f. é. április hó 22-ére, *Ádám Géza* dr. miniszeri titkár vezetése alatt elrendelte.

— **Sembery Fanny külföldön.** *Sembery Fanny*, a kiváló tehetségű operaénekesnő, a ki operaházi és népszínházi vendégszereplése alkalmával nemcsak a közönség, hanem a sajtó elismeréseit is kivívta, mint értesülünk, az olmtüzi Operához szerződött. Sajnáljuk, hogy az Opera centralizálása miatt, a széphangu művésznő nem értékesíthette tehetségét nálunk. *Sembery Fanny* nagyobb drámai és főképpen, *Wagner*-szerepeket fog énekelni.

— **Tűz.** A minap a Kossuth-utcában a *Bodonyi István* házában a kémény-tűz ütött ki, melytől csakhamar meggyuladtak a ház gerendái, de gyorsan észrevették a házbeliek és még mielőtt elharapódzott volna teljesen lokalizálák.

— **Munkásegysületek megszigorítása.** *Andrássy Gyula* gróf belügyminiszter körrendeletet adott ki az országos jellegű munkás-egyesületek helyi csoportjának bejelentése körüli eljárásról, mely körrendelettel kiegészíteni iparkodik még 1906. évben kiadott rendeletét. A munkás-egyesületek sok

esetben tullepik alapszabályadta jogaikat. Különösen az ugynevezett helyi csoportoknál az ügyrend, ügykezelési szabályzat, házirend, stb. elnevezése alatt állítólag az anyaegyesület közgyűlése által megállapított szabályzatokkal vannak ellátva, melyek a miniszter fent említett régebbi rendeletében foglalt intézkedésekkel homlokegyenest ellenkeznek és a tagok jogai és kötelezettségei, különösen a tagok pénzbeli járulécai, valamint a helyi szervek működésének irányítására nézve az alapszabályadta jogukat tulhaladják. Miután pedig a szervezkedés természeté megköveteli, hogy az illető egyesület tagjai, valamint a felügyeletet gyakorló hatóságok a tagsági jogok és kötelezések felelő teljesen tiszta képet nyerjenek — elrendeli a miniszter, hogy a helyi szervek megalkulásának alkalmával az 1906. évben kiadott körrendelet 2. pontjának értelmében bemutatott kellékeken kívül bekívánandók az anyaegyesület vagy bármely szerve által — bármiféle elnevezés alatt — kiadott oly szabályzat, mely tulhaladja az alapszabályokban megállapított kereteket és a tagokra oly pénzbeli járulékot vet ki, melyről az alapszabályok egyáltalán nem intézkednek és ha ezen bekívánt szabályzat összehasonlítva ellentétben van a jóváhagyott alapszabályokkal, akkor a helyi szerv megalakulásának tudomásul vétele ezután az I. foku hatóságok által feltétlenül megtagadandó. — A belügyminiszternek ezen rendelet nagy hiányt igyekszik pótolni, mert ez által egy kis éberséggel elejét lehet venni a mindenféle elnevezés alatt kirótt tagsági kötelezettségeknek, mely eddig ugyanis a tagok bőrére ment.

— **Kézimunka tanítás a zsidó iskolában.** „Az ipolysági izr. iskolaszék *Himmler Sándor* dr. elnöklése mellett e hó 10-én tartott ülésében elhatározta hogy a jövő 1908—9. tanév kezdetével a női kézmunka tanítására szakképezett tanítónőt fog alkalmazni iskolájánál. hogy a szülőknél leánykák kézügyességének fejlesztése iránt oly gyakra hangoztatott kívánsága immár kielégítést nyerjen.“

— **No ennek a fele se tréfa!** *Frici* fusson frissen és hozzon át egy doboz *Fay*-féle valódi sodeni ásványpasztillát. Nem vagyok a bevévések barátja és eddig megis kinlódtam a meghűlésemmel becsületesem, De ha már be kell venem akkor mindjárt a valódi szert veszem be, eddig úgy hallottam, hogy a *Fay*-féle valódi sodeni ásvány pasztilla a legjobb. Ezt megveheti minden gyógyszerárban drógériában és ásványvízkereskedésben 1 K. 25 fillérért. Ausztria-magyarországi vezérképviselőség: *W. Th. Guntzert* Wien. IV. I. Grosse Neugase 27.

— **Pályázat bakancsokra.** A m. kir. honvédelmi miniszter értesítette városunk ipartestületét, hogy hajlandó volna bármely kisiparosnál több, mint ötezer honvéd bakancsot elkészíttetni, ha a kiirt pályázat értelmében erre vállalkoznak. Az ipartestület e célból rendkívüli közgyűlést tartott hogy a cipész tagokat a vállalkozásra sarkentse. A pályázati határidő 2 hét, az elkészítési határidő pedig teljes két esztendő. Hajlandó a miniszter egy bakancsért 12 kor. 50 fillért fizetni. Kisiparosainkon mulik tehát hogy a kormányt ezen nemes törekvésben támogassák.

— **Az utlevek felszerelése.** *Marek* Károly vármegyénk alispánja rendeletet intézett az összes illetékes hatóságokhoz az utlevéllapok helyes felszereléséről. E szerint az utlevéllapok főleg a következő iratokkal szerelendők fel: A kiskorúak utlevéllapjához

szülői, vagy gyámi beleegyezés, mely a kivándorlás céljából kért utleveleknél hatóságilag hitelesítendő. A kiskoru nő és a 15 éven ululi férfi kivándorlóknál a kísérő személynek igazolása. Bizonyítványt kell mellékelni arról is, hogy az illetőről rendeltetési helyén gondoskodva van. Katonaköteles egyénektől a katonakönyv bekívánandó. Csatolni kell a gyakorlat alóli felmenlést igazoló kérvényt. A kik hadmentességi díjjal vannak meg róva, azoktól az utlevél lejártáig beszédendő a hadmentességi díj a hátralékon felül. Ezek a főbb mellékletei az utlevélnek, melynek kiállításáért szedhető díj fejében a rendelet a belügyminiszter egyik utasítása értelmében 1 koronát, míg a más foglalkozásuaknak 8 koronát állapít meg.

— **Április.** Április hátralevő napjairól a *Meleor* ujabban következőket írja: Április csomópontjai körül újra változatok következtek be, amelyek most már élénk szeleket is ígérnek, különösen a 14 és 16-ikiek hatáskörében, de ezek még így sem oly kedvezőtlenek a mezei munkálatokra nézve, mint az elmúlt haviak voltak, sőt áprilissal a gazdák meg lesznek elégedve, ha csak a 28-ik csomópont nem okoz nagyobb bajt, de ez csak napcziklonok esetére állana be, vagyis hozna e csomópont fagy-pont alatti hőmérsékletet, a mit azonban már előlegetesen fognak nekünk a Napon előjövő foltok mutatni. Április havának még hátralevő csomópontjai 16—23—28—29—30-ra esnek, a melyek közül erősebb hatásuak a 16-ki derült száraz, a 24-iki csapadékos, a 28-ik hűvös, esetleg hideg jellegű.

— **Halálos esés.** *Szt. Antalban* egy ácsmester háztető fedése közben megcsuszott s oly szerencsétlenül bukott le, hogy a jobb kezében tartott ácshalta a nyak ütőerőit átvágta. Az ácsmester egy pár pillanat alatt kimúlt.

— **Gyomorhajokat** és minden oly bajt, mely erjedéssel van egybekötve, leggyorsabban és legbiztosabban a teljesen ártalmatlan „Sirolin-Roche“ a gyógyítja, mely a bükkfakátrány rég elismert gyógyhatásait tartalmazza annak kellemetlen íze nélkül. Méregtelen, nem izgató és jóízű. A gyógyszerárakban kapható.

— **Állategészségügy.** Vármegyénkben több helyen fordult elő ragályos állatbetegség. Így rühkórban Sirakon 1, Szelényben 2 és Bozókön 1 udvarban. Takonykórban Hontbenyödön 1 udvarban. Sertésorbánban Ipolyszakállon 1 udvarban; valamint Sertésvészben Márianosztrán előfordult 2 udvarban betegség.

— **Ami jól ízlik** az a szervezetrék rendszeren hasznosabb, mint a visszatetsző dolgok, különösen gyógyszerek. A „Scott-féle Emulsió“ feltétlenül jó ízű, könnyen emészthető összeállítása a csukamáj-olajnak melyet gyermekek is előszeretettel vesznek Kapható a gyógyszerárakban.

LEVÉLSZEKRÉNYÜNKBŐL.

(Médihez)

Kedves Szerkesztő Ur!

Engedje meg, hogy a kis Médikének a *Honti Lapok* mult számában felvetett és igazán nemes szívtől sugalt ideájáért — köszönetet mondjak.

Ebből látható tehát, mennyire szívén viseli Médí a mi középiskolánk sorsát

Bár a kis Médike, — mint azt a sorokból kivehettem — még csak bakfis, mégis végtelen nagy figyelmet áru el azon ideájával, hogy Ipolyságnak ezen már évek hosszú során át vajudó és méltán jogos követelése teljesüljön.

Azonban nem lehetetlen az sem, hogy ezt csak egy oknak akarja felhasználni Médí, mert — a mi könnyen érthető — végtelen szeretné, ha szíve vágya végre valahára teljesülne és megkapná a — hosszú ruhát.

Mindazon által szorgalmaznunk kell nekünk férfiaknak is az asszonyküldöttséget, mert elvégre is nekünk mindegy, asszonyok vagy férfiak hozzák-e azt a középiskolát, csak — meglegyen.

Hiszen elodázhatalian követelésünk ez nekünk!...

E tekintetben — egyek vagyunk!...

De ha Médí ezen ideáját olyan alkalmasnak tartja a terv kedvező kivételére, akkor mért nem küldjük mindig asszonyainkat az egyes miniszterekhez? Hiszen azok sokkal nagyobb szerencsével járnának mint mi férfiak, kik közül bizony már nem egynek kopaszodott meg a feje bubja a középiskoláért és több hasonló közohajunkért.

Én azt hiszem, hogy ha a katonaság érdekében mennének megénk szép asszonyai, — kik minden nemes cselekedetnél elől járnak a jó példával — a honvédelmi miniszterhez, hát azok már az egész katonasággal térnének vissza.

Elmélkedjen mindezek felett Médí és gondolatait vesse papírra piciny kezével, hogy lássanak azok is napvilágot a lapok hasábjain. Csak azután ne érdeklődjön majd megint nagy szerényen a miniszter koráról!... Hiszen nekünk, nagyfejüknek már igazán sok nyomja a vállunkat!... Bele öregszünk és még sem megyünk semmire!...

Mindenki segítségét kérjük tehát e tekintetben!...

E reményben üdvözlö.

Egy nagyfejű.

Törvénykezés.

(Jelmagyarázat. *Hh.* — helybenhagyó *mv.* megváltoztató, *rmv.* — részben, *f.* feloldó, *fojlt.* — folytatolagos tárgyalás.)

Rendes perek.

Április 16-án elintéztett ügyek.

2280.—1908 Csekovszky Emiliának Vici-án János elleni válópere.

Előadó Koriáth György.

(*Felperes pernyertes.*)

1741.—908. Menyes Jánosné s tsainak Volf Györgyné elleni pere.

Előadó László Sándor.

(*Felperes pervesztes.*)

1742.—908. Buocz Gyulának ifj. Sembery István ellen számadás elismerése iránti pere.

Előadó: László Sándor.

(*Felperes pernyertes.*)

Sommás fellebbezések.

Április 15-én elintéztést nyert ügyek:

D. 50. Princz Mária — Wagner László dr. (*hh.*)

D. 51. Csesznák Anna, Mukora Mária. (*ft.*)

D. 52. Laczkó Pálné, Kádár Kálmánné. (*hh.*)

D. 54. Görög Ida — Kovács Béla. (*hh.*)

D. 56. Martos Sándor dr. — Kotri István. (*ft.*)

Április 22-re kitzúve.

D. 57. Selmeci inggyár — Mack Mihály.

D. 58. Balla Mátyásné — Csábi Kelemen Rozália.

D. 59. Fried Lipót — Bobor János.

D. 41. Bock Mark — Sztankay Ferenc.

D. 32. Viszkocs Józsefné, Nemán János.

Bűnügyek.

Legközelebbi főtárgyalás május 4-én lesz, közbe esnek az esküdttszéki tárgyalások.

KÖZGAZDASÁG.

A Triesti Altalános Biztosító Társulat (Assicurazioni Generali.)

F. év március hó 26-án tartott 76-ik közgyűlésén terjesztettek be az 1907. évi mérlegek.

Az előttünk fekvő jelentésből látjuk, hogy az 1907. december 31-én érvényben volt

életbiztosítási tőkeösszegek 917.014,396 korona és 99 fillért tettek ki és az év folyamán bevett díjak 41.095,963 korona és 58 fillérre rugtak. Az életbiztosítási osztály díjtartaléka 31.422,408 korona 19 fillérrel 264.156,557 korona 24 fillérre emelkedett.

A tüzbiztosítási ágban, beleértve a betöréses és tükörüveg biztosítást, a díjbevétel 16.585.488,656 korona biztosítási összeg után 27. 302,460 korona 49 fillér volt, miből 10.146,474 korona 45 fillér viszontbiztosításra fordított, úgy, hogy a tiszta díjbevétel 17.155,986 korona 04 fillérre rugott, mely összegből 12.269,989 korona 32 fillér mint díjtartalék minden tehertől menten jövő évre vitetett át. A jövő években esedékesváltójkötelezvények összege 113.331,852 korona 27 fillér.

A szállítványbiztosítási ágban a díjbevétel kitétt 3.921,627 korona 66 fillért, mely a viszontbiztosítások levonása után 1.717,649 korona 06 fillérre rugott.

Károkért a társaság 1907-ben 37.472,589 korona 25 fillért és alapítása óta 899.042,935 korona és 20 fillért fizetett ki.

Ekártéritési összegből hazánkra 173.248,760 korona 76 fillér esik.

A nyereség tartalékok közül melyek összesen 20.292,237 korona 37 fillérre rugnak, kiemelendő az alapszabály szerinti nyereségtartalék, mely 6.300,000 koronát tesz ki az értékpapírok árfolyamigadozására alakított tartalék, 12.565,698 korona 89 fillér összegben, továbbá felemlítendő a 160.000 koronára rugó kétes követések tartaléka és az ingatlan tartalék, mely az idei átutalással 1.266,538 korona 48 fillért tesz ki.

Az értékpapírok értéke 4.741,807 korona 69 fillérrel ment vissza, de a vezetőség elővigyázata folytán ez a veszteség az intézet nem érintette, mert az a 17.013,704 korona 71 fillért kitevő árfolyamtartalékból nyerhetett leírást. Ez a tartalék ma még mindig 12.566,698 korona 89 fillért tesz ki.

Különös figyelmet érdemel még az 1000 új részvénynek kedvezően keresztültvit ki-bocsátása, melynek agió nyereségéből 11.525,000 korona a matematikai életbiztosítási tartalékhoz csatoltatott.

Részvényenként 600 arany frank osztalék kerül kifizetésre.

A társaság összes tartalékjai és alapjai, melyek első rangú értékekben vannak elhelyezve, az idei átutalások folytán 292.919,592 korona 16 fillérről 323.629,347 korona 57 fillérre emelkedtek, melyek következőképen vannak elhelyezve.

1. Ingatlanok és jelzálog követelések 60.625,971 korona 77 fillér
 2. életbiztosítási kötvényekre adott kölcsönök 26.668,849 korona 08 fillér
 3. Letéteményezett értékpapírokra adott kölcsönök 4.017,801 korona 92 fillér
 4. Értékpapírok 209.404,916 korona 74 fillér
 5. Tárcá váltók 842.350 korona 85 fillér
 6. A részvényesek biztosított adóslevelei 8.820,000 korona — fillér
 7. Készpénz és az intézet követelései, a hitelezők követeléseinek levonásával 13.249,457 korona 21 fillér
- összesen 323.629.347 korona 57 fillér.
- Ezen értékekből 65,5 millió korona magyar értékekre esik.

A szerkesztő levelezései.

— *Hold.* Hogy elfogadunk-e tarcát és költeményt nem előfizetőtől? Lapunk színvonalát elérőket igen.

— *Csilagos ég.* Ha nem üti meg a mértéket, papírkosárba vele. Ön mondá.

— *Csalódás.* A vers hihetetlenül közölhetetlen.

— *Hozzá.* A versből látjuk, hogy ön reménytelenül szeret. Ha versét közölnök, és ő elolvassá, szerelme végleg reménytelenné válnék. Pedig a reménytelen szerelemtől olyik ember meghal, olyik ember meghízik.

— *M. B. A.* Kivételesen közöljük jel alatt a verset, mert siffre alatt írni belletrisztikus dolgokat csak belső munkatársainknak engedjük meg.

A tüdőbaj minden

Iserteiben a SCOTT-féle Emulsio azonnal használandó. A SCOTT-féle Emulsio nemcsak a beteg testrészeket gyógyítja, hanem egészséget és erőt kölcsönöz az egész szervezetnek A

Scott-féle Emulsio

specifikus megbízható szer **mindennemű tüdőbaj** ellen és nemcsak biztos szer hanem a legolcsóbb is. Nagyfoku gyógyító- és táp-ereje annak tulajdonítható, hogy előállításához a legfinomabb, legtisztább és leghatásosabb anyagokat, melyek egyáltalán beszerezhetők, veszik, továbbá azon tulajdonságának, hogy az eredeti felülmúlhatatlan SCOTT-féle előállítási mód folytán nemcsak izletes, hanem rendkívüli könnyen emészthető is.



Az Emulsio vásárlásánál a SCOTT-féle módszer védjegyét — a halászt — kérjük

Egy eredeti üveg ára
2 K 50 fillér.

Kapható minden gyógyszertárban.

Ipolysági piaci árak.

Buza 100 klgként kor.	22 00—22 20
Rozs	18 50—19 00
Árpa	14 00—14 50
Zab	15 00—15 50
Bab	11 50—12 00
Kukorica	12 00—12 50

2251. 1908. tkv. szám.

Árverési hirdetemény.

Alulírott bíróság közhírré teszi, hogy Mráz Hraskó Verona és társai végrehajthatóknak — Hraskó Mihály nagyfalusi lakos végrehajtást szenvedő ellen 440 korona tőke és jár. inanti végrehajtási ügyében a területéhez tartozó Nagyfalusi község I d. számú szíjtkvében A. 1. sor 515. hrszám alatt foglat, és 3. 18. részben Hraskó József 3. 18. részben Hraskó Ferenc 3. 18. részben Hraskó Mihály 1. 18. részben Hraskó Mária 1. 18. részben Hraskó Katalin 1. 18. részben Hraskó Gertrud 1. 18. részben Siket Ferenc 3. 18. részben Hraskó Ferencné sz. Csókás Klára és 2. 18. részben Hraskó Ferenc nevében álló és 388 korona törvényes becsértékű elletés szőlő nevű egész ingatlan, —

II. a nagyfalusi 173. a. tjkvben, A II—4 sor 552, 662 834. 843, hr. szántó közös legelőkből 1 4 telek után járó illetményének Hraskó Mihályt illető 40 korona becsértékű 1. 6. od. része, —

III. a nagyfalusi 174. sz. tjkvben A 1. sor 650 hrszám alatt foglat közös erdőből 1. 4. ed telek után járó illetménynek Hraskó Mihályt illető 10 korona becsértékű 1. 6. od. részére, —

IV. a nagyfalusi 216. sz. tjkvben A I 2—12. sorsz. 155. 168. 243. 277. 293. 338 476. 668. 739. 775. és 853. hrszámú Hraskó Mihály, Hraskó Ferenc, Hraskó Mária, Hraskó Katalin Hraskó Gertrud, Hraskó Józsefné szül. Mráz Verona, Siket Ferenc, Hraskó Ferencné sz. Csókás Klára és Hraskó Ferenc nevében álló szántó és rét földekből álló ingatlanoknak Hraskó Mihályt illető 280 korona törvényes becsértékű 3. 18. ad rész, —

V. a nagyfalusi 273. sz. tjkvben A I 1. sor 10 hrszámú, 3. 18. részben Hraskó Mihály 3. 18. részben Hraskó Ferenc, 1. 18. részben Hraskó Mária, 1. 18. részben Hraskó Katalin, 1. 18. részben Hraskó Gertrud 3. 18. részben Hraskó Józsefné sz. Mráz Verona, 1. 18. részben Muráz Siket Mária 1. 18. részben Siket Erzsébet 1. 18. részben Siket Ferenc és 3. 18. ad részben Hraskó Ferencné sz. Csókás Klára nevében álló 320 korona törvényes becsértékű 8 ó. i. számú egész ház, udvar és kert 1908. évi június hó 10-én d. e. 9 órakor N a g y f a l u községében a megállapított kikiáltási árak 10 százalékának bánat-

pénzül letétele mellett a becsáron alul is el fognak árvereztetni.

A vételár az árverés napjától számított 30, 60 és 90. nap alatt 3 egyenlő részletben 5 százalékos kamatokkal együtt lefizetendő.

A bánatpénzt az utolsó részletbe beszámítja.

Az árverési feltételek a bíróságnál, valamint a fent megjelölt községi előjárásnál megtekinthetők.

A kir. törvényszék mint tkvi hatóság. Ipolyságon, 1908. évi március hó 24.

Oravetz
kir. tszéki bíró.

Egy jókarban levő, szétszedhető négy ülése könnyű

ÜVEG-HINTÓ

olcsón eladó.

Megtekinthető:
Boróczy Lajos ur
gazdaságában
Felsőterényben.

Hirdetemény.

A Nagyméltósgu Földmivvelésügyi Miniszterium 60900/1896.számú szokványrendelete szerint

válogatott első osztályu sima és gyökeres

Ripária-Portalis, Rupestris-Monticóla és Vitis-Solonis

amerikai vadvesző, valamint ugyanily alanyokra nemesített, fenti rendeletnek mindenben megfelelő a legkiválóbb bor és csemege faj

gyökeres fásoltványok

kerülnek ezen évben nálunk eladásra.

Badacsonyvidéki Szőlőtelep kezelősége,

TAPOLCZA, (a Balaton mellett).

Pártoljuk a hazai kereskedelmet!

SZÉN-, KOKS-, BRIKET,

kovácsszén- és antracit-fogyasztók,
gazdák, gyártelepek, kereskedők, intézetek, — mielőtt szükségletüket fedezik, — bizalommal forduljanak

RADNAY

KÁROLY céghez
Budapest, Váci-körut 78.

Sürgöny-cim: ANTRACIT, BUDAPEST.

Legkitünőbb minőségek, különlegességek. Interurban telefon 164. Göszántásra és cséplésre rendeléseket későbbi szállításra már most feladni kérem.

Jutányos árak! **Uj! Uj! Uj!** **Férfi-szabó-terem** **Elsőrendű szabászat!**

Ipolyságon.
Káptalan-utca 277. szám alatt, Juhász Lajos szücs házában.

Tisztelettel felhivom a n. é. közönség figyelmét

férfi szabó-termemre

mely a mai kor követelményeinek megfelelő praktikus és modern berendezésénél fogva, a nálam rendelt munkák a legkiválóbb izlés és tartósság figyelembe vétele mellett, a legjobb és legdivatosabb hazai és Skót gyártmányu szövetekből, a legjutányosabb árak mellett készülnek.

Nagy választék tavaszi és nyári divat szövelekből.
kiváló tisztelettel

Elsőrendű munka! **Csepregly István** **Izléses kiállítás!**
férfiszabó.

A NEUMANN NYOMDA

modern betűkkel és gépekkel felszerelt nyomda-vállalat, a mely megrendelői igényeinek mindenben megfelel. Nyomtatványraktár. Könyvkötészet. Papirkereskedés.

TRIESTI ÁLTALÁNOS BIZTOSÍTÓ TÁRSASÁG

(ASSICURAZIONI GENERALI)

Budapest, V., Dorotya-utca 10. szám.

A „Közgazdaság” rovatban közöljük a TRIESTI ÁLTALÁNOS BIZTOSÍTÓ TÁRSASÁG

a legnagyobb, leggazdagabb és legrégebb biztosító intézetünk

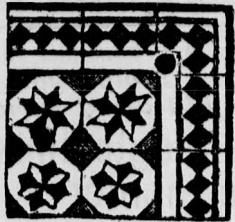
mérlegének főbb számadatait. Teljes mérleggel a társaság mindenkinek, a ki e célból hozzá fordul, a legnagyobb készséggel szolgál.

Az intézet elfogad: élet-, tűz-, szállitmány-, üveg-, betöréses-lopás- és harangtörés és repedés elleni biztosításokat. Közvetít továbbá: jégbiztosításokat a „Magyar jég- és viszontbiztosító r.-t. valamint baleset elleni biztosításokat az „Első o. általános baleset elleni biztosító társaság” számára.

Az ipolysági főügynökség

WINTER SÁNDOR és FIAI

IFJABB WALLA JÓZSEF



mozaik-, cementáru- és műkö-gyára.
— építési anyagok raktára. —

TELEFON 76-36. BUDAPEST. TELEFON 76-36

IRODA:

VII., ROTTENBILLER-UTCA 15. SZÁM

Márvány mozaik lapok
Mintázott cementlapok
Karmantus betonsövek
Különféle műkö-munkák
Granit terazzo
Beton-munkák
Csatornázások
Falburkolások

Mettlachi lapok
Kerámít és klinkerlapok
Fayence-lapok
Kelheimi lapok
Terrakotta áruk
Kőagyagsövek
Chamotte téglák és anyag
Portland és románcement.



MEGHODITOTTUK A VILÁGOT!



GEREBEN BELA KRISTÓF TERZ

PÁRKÁNYI HITELBANK RÉSZVÉNYTÁRSASÁG.

A Hazai Általános Biztosító R.-T. kerületi főügynöksége. A Magyar Utazási Vállalat R.-T. képviselője.

Sürgönycim: HITELBANK.

Részvényalírási felhívás.

A Párkányi Hitelbank Részvénytársaság (ezelőtt Párkányvidéki Takarékpénztár) igazgatóságának 1908. évi március hó 27-én tartott ülésében a vonatkozó közgyűlési határozat rendelkezéseinek szemmel tartásával egyelőre 700 darab, egyenként 100 korona névértékű, másodkibocsájtású egész részvénynek 105 korona áron leendő kibocsájtása elhatározottván, azt ezennel nyilvános jegyzés alá bocsájtjuk a következő módzatok mellett:

a) A részvények jegyzése úgy a régi részvényesek, mint pedig a nagy közönség által folyó évi április hó 6-tól június hó 6-ig bezárólag, a Párkányi Hitelbank Részvénytársaság hivatalos helyiségében (Párkány, Fő-utca) vagy az alulírott intézeti közegek bármelyikénél, korlátlan számban, naponta eszközölhető.

b) A jegyzés alkalmával egyidejűleg fizetendő minden darab részvény után 10 korona, valamint a darabonkénti 5 korona felpénz, mely összeg a részvényes számára kiállítandó ideiglenes elismervény átadásával nyugtattatik.

c) Posta útján eszközölt jegyzések csak az esetben vétetnek figyelembe, ha azokkal egyidejűleg az előbbi pontban körülírt befizetések akár közvetlenül a Párkányi Hitelbank, akár pedig a Magyar Pénzüntézetek Központi Hitelbankja pénztárába bevételeztettek.

d) A további tőkerészletek befizetése darabonként 10 koronájával folyó évi július hó 1-től kezdődőleg 9 hónapon át minden hónap 1-8-ika között teljesítendő, még pedig a részvényeseknek adandó póstatakarékpenztári befizetési lapok útján közvetlenül a Magyar Pénzüntézetek Központi Hitelbankja Részvénytársasághoz Budapesten.

Jogában áll azonban a részvényeseknek a jegyzett részvények összértékét egyszerre, vagy nagyobb részletekben is befizetni.

e) Az utolsó részlet, valamint a darabonkénti 2 korona részvény-illeték befizetése után az eredeti részvények, szelvényivvel együtt, a részvényeseknek ki fognak adatni.

f) A részvényekre teljesített befizetések folyó évi július hó 1-től kezdődőleg, mindannyiszor a befizetés napjától számítva, 1909. év végeig 4 százalékkal kamatoztatnak. Ha azonban a közgyűlés határozata folytán kibocsájtható összes részvények még a folyó évben lejegyeztetnének, úgy a 4 %-os kamatozás csupán a folyó év végeig joghatályos, vagyis a részvények az 1909. évre vonatkozólag már a rendes osztalékban részesülnek.

g) Tuljegyzés esetén a tuljegyzett mennyiség a legközelebbi kibocsájtás terhére esik.

h) Az esedékes tőkerészletek befizetésére a részvényesek levél útján fognak felhivatni.

i) A befizetések elmulasztása az alapszabályszerű jogkövetkezményeket vonja maga után.

Párkány, 1908. évi március hó 27-én.

Párkányi Hitelbank Részvénytársaság.

Etter Gyula,
igazgatósági alelnök,
primási urad. intéző.

Dr. Janits Imre,
társasági elnök, kir. közjegyző.

Perényi Árpád,
igazgatósági alelnök, primási számvevő

I g a z g a t ó s á g i t a g o k:

Binetter Adolf,
nagykereskedő, Párkány.

Binetter Miksa,
cserépgyári igazgató, Kismánya.

Dr. Bokor Gyula
orvos, Budapest, VI. Andrásy-ut 23

Hegedüs Béla
közjegyző, Kéménd.

Magyary László,
kályhagyáros, Esztergom.

Pelczmann László,
primási udvari szabó, Esztergom

Nagy Béla
igazgató, Párkány.

Porgesz Béla
szállodás és kávé, Esztergom.

ifj. Schiller Lipót,
terménykereskedő, Párkány.

Stern Sándor,
nagykereskedő, Bpest, Ó-utca 6.

Szekér Gyula
földbirtokos, Párkány.

Weisz József,
földbirtokos, gabonakereskedő, Nána

Dr. Wilhelm József
orvos, Párkány.

Kreutz Gyula
fővárosi okleveles táncitanító
április 25-én
Ipolságon, a városház
termében

táncanfolyamot
nyit.
Gyermek tanfolyam!
Esti kurzus!
Boston tanítás!
Alapos és gyors módszerű
tanítás!
Előjegyzéseket elfogad
a kiadóhivatal.

Jó házból való fiu
tanulóul
Neumann-nyomdában
felvétetik.

Steiner József
butorraktára és kárpitos-műhelye
IPOLYSÁG, Főút, Adóhivatal mellett

Tisztelettel felhívom a t. közönség figyelmét **Ipolságon, az adóhivatalnál szemben levő, jó hírnévnek örvendő, a fővárosi üzletek módjára berendezett**

modern butor-raktáramra,
a melyben a butorvásárló közönség megtalálja mindazt, amit szakmámban bárhol nyújtani lehet.
Előnyös fizetési feltételek; — kiváló és tartós butornemű.
Egyben különös figyelmébe ajánlom

kárpitos-műhelyemet,
a melyben *szakszerű vezetésem alatt készítem a legkiválóbb kárpitos-munkát, és elfogadok mindennemű régi átalakítást és javítást is, úgy helyben, mint vidéken.*
Diványok rugannyal 15 frttól.
Teljes tisztelettel
Steiner József.

Hirdetéseket és reklámokat
jutányosan közöl
→ a kiadóhivatal. ←

Motor vevők figyelmébe!
Herkules-motorvállalat,
Budapest, V., Váci-ut 30.

Ajánlja egy cséplési, mint malomüzemre kitűnően alkalmas, legegyszerűbb benzínlokomobiljait, melyek V. ker., Váci-ut 30. szám alatti gyárában bármikor üzemben megtekinthetők.
Teljes jótállás
kifogástalan üzemért !!



Üzemzavarok kizárva!
Bámulatossan egyszerű szerkezet!
Rendkívül csekélybenzinfogyasztás!
13-14 éves fiu is kezelheti!!!
Arjegyék ingyen!
Olcsó árak részletfizetésre!
200 db elismerő levél a Magyarországon üzemben levő motorokról!

Allandó fogászati és fogtechnikai műterem
Ipolság, Főtér (Engelhardt ház).

Van szerencsém a t. közönség tudomására adni, hogy **Ipolságon, a Főtér és Nagyhíd-utca sarkán fogászati és fogtechnikai műtermemet** megnyitottam, és ott **február hó 19-ikétől kezdve állandóan készítek a legújabb mód szerint egyes fogakat, valamint teljes fog-sorokat, fogtöméseket, aranykoronákat és hidakat, továbbá elfogadom mindennemű fájdalommentes műtétet** elkészítését a legmérsékeltbb árak mellett.

Feltétlenül megbízható munka!
Vidékiek egy nap alatt kielégíttetnek!
Nagyon kérem az igen tisztelt megrendelő közönséget, hogy forduljon teljes bizalommal hozzám, mert itt időzésem nem rövid keletű, de mint okl. fogász állandóan szándékom van itt megtelepedni.

Magamat a nagyközönség jóindulatába ajánlva, vagyok alázatos szolgálja
Wohlstein Lipót
okl. fogász.



CLAYTON & SHUTTLEWORTH
Budapest, Váci-ut 30.

itt a legújabbakról is értesítetnek:

Locomobil és gőzcséplőgépek,
szalmakaszálók, járgány-cséplőgépek, léhere-cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyújtók, boronák,
sorvetőgépek, Planet jr. kapálók,
szecskaavágók, répvágók, kukorica-morzsolók, darálók
örlőmalmok, egyetemes acél-ekék, 2- és 3-vasú ekék és minden egyéb gazdasági gépek

Ruha készletem tulhalmozódása miatt eladok
OLCSÓ ÁRBAN

férfi és gyermek öltönyöket
valamint férfi és gyermek cipőket

NEUMANN JAKAB ruhakereskedő.